

VILÁG PROLETÁRIAI, EGYESÜLTETEK!

XVIII. évfolyam,
5484. szám
4 oldal,
20 bari
Csütörtök,
1962.
október 25.

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

A Román Népköztársaság kormányának nyilatkozata az Amerikai Egyesült Államok kubaellenes agresszív akcióiról

A Román Népköztársaság kormányának nyilatkozata az Amerikai Egyesült Államok elnökének október 22-i nyilatkozata és október 23-i proklamációja, amelyek elrendelik az amerikai katonai erőknek, hogy vessék ellenőrzésnek alá mindazokat a hajókat, amelyek Kuba felé tartanak, és tartásuk állandó katonai felügyelet alatt tartandó, végrehajtva ezzel Kuba tengeri blokádját, nagy veszélyt jelent a Karibi-tengeri térség és az egész világ békéjére és biztonságára nézve.

Az Amerikai Egyesült Államok kormányának durván megsérti az Egyesült Nemzetek Alapokmányában vállalt kötelezettségeit, amely okmány kifejezetten megtiltja az Egyesült Nemzetek Szervezete tagjainak, hogy nemzetközi kapcsolataikat erőszakhoz, vagy erőszakkal való fenyegetőzésekhez folyamodjanak.

Ez a tény aggodalmat vált ki mindazon békeszerető államok körében, amelyek tiszteletben tartják nemzetközi kötelezettségeiket és amelyek harcolnak a köztársaságiállások valóra váltásáért.

A nyílt tengeri szabad hajózás minden állam általános elismert szuverén joga. Az Egyesült Államoknak az az elhatározása, hogy nyílt tengeren megtámadja mindazokat a hajókat, amelyek nem vetik alá magukat az amerikai katonai erők ellenőrzésének, általános gyűlöletet keltve a Kuba elleni agresszív akciók körében, amelyek veszélyt jelentenek az egész emberiségre.

Az Egyesült Államok kormányának ezen akciói okát az hozta fel, hogy Kuba részről agresszív fenyegetés. Márpedig ismeretes, hogy nem Kuba az, amely a Karibi-tenger térségének békéjét veszélyezteti.

Nem Kubának vannak katonai támaszpontjai az USA területén, hanem az USA tartja fenn és erősíti továbbá a Kubai területén elterülő gyanúmat katonai támaszpontját.

Nem Kuba sértette meg az USA légterét és felségvizét, hanem az Egyesült Államok szervezte és szervezi meg rendszeresen és nyíltan Kuba légitámaszpontjait és felségvizének megsértését.

Nem Kuba támadta meg az Egyesült Államok területét, hanem az Egyesült Államok szervezte meg területén Kuba megtámadását felfegyverzett zsoldos bandák által.

Ennek ellenére a Kubai Köztársaság kormányának számtalan kezdeményezése az USA-val való vitás kérdések békés, tárgyalások útján való megoldásáért.

gyalások útján való megoldását. De az amerikai kormány mindannyiszor visszautasította ezeket a kezdeményezéseket.

A békés nemzetközi kapcsolatok lényeges tényezője a népek azon elidegeníthetetlen jogának elismerése, hogy maguk választásuk meg feloldásuk útját, hogy akarataiknak megfelelően rendezzék el életüket, hogy olyan intézkedéseket tegyenek, amelyek megvédik a népeknek hazájuk biztonságának megvédését. Az amerikai kormány igyekszik elrabolni a kubai néptől ezt a szent jogát. Az amerikai kormány nyíltan kijelenti, hogy politikájának célja megdönteni a kubai törvényes kormányt. Ez megengedhetetlen beavatkozás Kuba belügyébe, közvetlen fenyegetése a kubai népi függetlenségének és szuverenitásának.

Az amerikai imperialista körök Kuba ellen irányuló akciói nem csupán Kuba szuverenitását és függetlenségét fenyegetik, hanem támadják az államok függetlenségének és szuverenitásának elvét.

Meg kell érteni, hogy napjainkban az imperialista körök nem kényszeríthetik rá erőszakkal akarataikat szabad népekre. Kuba oldalán állnak mindazok a béke- és szabadság-szerető népek, amelyeknek ma lehetőségük van az agresszor útjának eltorlaszolására. Az összes államoknak kötelesek egyetemes erőfeszítéssel, hogy megállítsák a Kuba elleni agressziót és megmentsék a béke és a népek függetlenségének ügyét.

Ma inkább, mint bármikor szükség van a politikai bölcseségre és felelősségre, rendkívül gondot kell tanúsítani a béke megvédésére és megszállásának és a világ fölött lebegő veszély elhárítására. E parancsot szükségesség megértenéből kell, hogy kiinduljon minden kormány, minden államférfi, aki felelősséget érez saját népe és az összes népek iránt.

A Román Népköztársaság kormányának, a békés egymás mellett élés elvéhez híven küzd az erópolitika bármilyen megnyilatkozása ellen, sikrással az összes vitás kérdések tárgyalások útján való megoldásáért és szükségességének feltárlására a figyelmet az USA kormányára irányuló súlyos felelősségre jelenlegi kubaellenes politikájának folytatásával járó esetleges következményekért.

A Román Népköztársaság kormányának mindenben helyesli a szovjet kormány október 23-i nyilatkozatát és úgy véli, hogy ez a béke érdekében való, figyelmeztető az USA kormányt erőpolitikájának áldatlan következményeire.

A Román Népköztársaság kormányának úgy véli, a Biztonsági Tanácsnak kötelessége eltiltani az Amerikai Egyesült Államoktól Kuba elleni agresszív akcióit és követelni az amerikai kormánytól az akciók megszüntetését. A román kormány megfelelő utasításokat adott a

Román Népköztársaság képviselőinek a Biztonsági Tanácsban.

A Román Népköztársaság kormányának kifejezte a román nép érzelmét és akarát, ismételt nyilatkozatát teljes szolidaritással a kubai nép hősi harcával, amellyel szilárdan és bátran védi szabad hazáját. A többi szocialista országgal együtt, az összes békeszerető államokkal együtt hazánknak feltett szándéka, hogy mindenben hozzájárul a világ békéjének fenntartásához és megvédéséhez.

A Román Népköztársaság Fegyveres Erő miniszterének PARANCSA BUKAREST

1962 október 25. Katona és tiszt, altiszt és tiszt elvtársak!

Népeink ma olyan körülmények között ünneplik meg a Román Népköztársaság Fegyveres Erőinek Napját, amikor a szocializmus végleges győzött városban és falun, amikor a dolgozók, a Román Munkáspárt bölcs vezetésével, jelentős győzelmeket vívnak ki a szocialista Románia erősítésében és fejlesztésében.

Tizennyolc évvel ezelőtt, 1944 október 25-én, a román hadsereg és a szovjet hadsereg közösen vívott hősi harcát, a Román Kommunista Párt vezette néptömegek elszánt akciói eredményeként, hazánk egész területét felszabadítottuk a fasiszta rabsláger alól. Népeink emlékeztetnek örökké élni fognak a szovjet és román katonák, a kommunista vezette összes hazafiak vitézi és hősi tetteire, akik vérüket hullatták és életüket áldozták Románia fasiszta iga alól felszabadításért.

A párt és a kormány állandó gondoskodása következtében népeink ma a szocializmus ügyéhez mélyesen hű, erős hadsereggel rendelkeznek, amely modern technikával van felszerelve és a csapatok szervezésében és irányításában tapasztalt szakkaderekkel rendelkezik.

A rájuk bízott magasabb feladat tudatában, néphadseregünk katonái — a román nép dicső harc hagyományainak folytatói — minden erejüket latba vetik harc és politikai felkészültségük a katonai rend és fegyelem megerősítése, hadseregünk magasfokú harc-képességének biztosítása érdekében.

Néphadseregünk katonái, akiket közös célok egyesítenek a testvér szocialista országok többi hadseregeinek katonáival, készen állnak teljesíteni nemes feladatukat, megvédeni népi szocialista vívmányait, a szocialista tábor biztonságát és a békét.

A Fegyveres Erő Napjának megünneplése alkalmából országunk dolgozói és katonái hátától eltelve gondolnak a Román Munkáspártra, néphadseregünk megerősítésére, nevelésére és vezetőjére.

Katona és tiszt, altiszt és tiszt elvtársak! Üdvözlöm Önöket az ünnep alkalmából és újabb sikereket kívánok a harc és politikai felkészültségben, hazánk védelmi képességének további erősítésében.

A Román Népköztársaság Fegyveres Erőinek Napja tiszteletre

elre nde le m:

Ma, 1962 október 25-én 21 órakor hazánk fővárosában dördüljön el 21 üdvözlés.

- Éljen a Román Munkáspárt, a Román Népköztársaság vezető ereje!
- Éljen a Román Népköztársaság Államtanácsa és kormánya!
- Éljen a szocialista tábor egysége és összeforrttsága!
- Éljenek a Román Népköztársaság Fegyveres Erő, a román nép békés, alkotó munkájának védelmezői!
- Éljen drága hazánk — a Román Népköztársaság!

Leontin Sălăjan,
HADSEREGETABORNOK,
A ROMÁN NK FEGYVERES ERŐINEK MINISZTERE

Gheorghe Gheorghiu-Dej és Ion Gheorghe Maurer elvtársak indonéziai, indiai és burmai útjukról visszaérkeztek hazánkba

Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs, a Román Népköztársaság Államtanácsának elnöke, Ion Gheorghe Maurer elvtárs, a Minisztertanács elnöke és Corneliu Mănescu elvtárs, a Román NK külügyminiszterével együtt, szerdán reggel visszaérkezett az országba, Indonéziából, Indiából és Burmából.

A bányászati repülőter épületén a Román NK, az Indonéz Köztársaság, az Indiai Köztársaság és a Burmai Indiai Állami Zászlóal legtek.

Fogadásukra a repülőteren megjelentek a következő elvtársak: Gheorghe Apostol, E. M. Bodnărescu, Petre Borilă, Nicolae Ceaușescu, Chivu Stoica, Alexandru Drăghici, Alexandru Moghioros, Dumitru Colu, Leonte Răutu, Leontin Sălăjan, Ștefan Voitec, Mihail Dălea, Alexandru Birlădeanu, Gh. Gaston Marin, az RMP KB, az Államtanács és a kormány több tagja, központi intézmények és társadalmi szervezetek vezetői, tudományos és kulturális dolgozók, tábormunkások és törzstisztek, fővárosi vállalatok és intézmények számos dolgozója.

Jelen volt Jusuf Badri, az Indonéz Köztársaság ideiglenes ügyvivője, R. D. Chakravarty, az Indiai Köztársaság ideiglenes ügyvivője, a Román NK-ban akkreditált többi diplomáciai képviselő és a repülőterén lévő nagyszámú dolgozó hosszan és lelkesen ült a Román Népköztársaság elvtársaihoz.

Gheorghe Gheorghiu-Dej, Ion Gheorghe Maurer és Corneliu Mănescu elvtársak összehívték a párt- és államvezetőkkel.

Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs, Ion Gheorghe Maurer és Corneliu Mănescu elvtársak elbeszéltek Indonéziáról és Indiáról, a nagykövetségek tagjainak, szilveszter ünnepéről a többi diplomáciai képviselővel vezetői és a fogadásukra érkezett hivatalos személyekkel.

Teljesítették évi tervüket

Üzemeink és gyáraink dolgozói lelkes munkával igyekeznek a vállaltakat azokat a nagyszámú célkitűzéseket, amelyekkel pártunk III. kongresszusa jelölte ki számunkra. E téren számos aradi iparvállalatnál is kiemelkedő eredményeket értek el, mind a termelési terv teljesítésében, mind a termelékenység növelésében, az önköltség csökkentésében a gyártmányok minőségének javításában. Városunk és rajonunk valamennyi gyárának és üzemének munkaközössége előtt példaként áll az aradi Vagongyár acélföntője dolgozóinak teljesítménye, akik október 23-ától 24-ig virradó éjszaka teljesítették 1962. évi tervüket. Ezt követően pedig tegnap, október 24-én újabb két csapolást végeztek tervben felül.

Az évi terv határidő előtti teljesítésében szorgalmukkal, öntudatos tevékenységükkel az alábbi elvtársak tűntek ki: Clăbă Gheorghe és Puha János olvasztók, Istrate Petru olvasztár mester, valamint Budea Gheorghe, Maicic Ioan, Harduț Rusaliu öntők és mások.

Pionirok virágot nyújtanak a párt- és államvezetőknek. Az Államtanács elnöke és a Minisztertanács elnöke melegen köszöntötte a fővárosi vállalatok és intézmények dolgozó képviselőinek erőteljes, hosszantartó, lelkes üdvözlését.

Moszkvából való elutazásukkor, a Román Népköztársaság és a Szovjetunió állami lobogóival díszített vnkovoi repülőterre a következő elvtársak kísérték: Leonid Brezsnyev, Frol Kozlov, Alekszej Koszigin, valamint Vaszilij Kuznyecov, a Szovjetunió külügyminiszterének első helyettese és más hivatalos személyek.

Jelen voltak India és Indonézia nagykövetségének képviselői, valamint Nicolae Guina, a Román NK moszkvai nagykövete és a nagykövetség több tagja. (Agerpres).

TÁVIRAT Nyikita Szergejevics Hruscsov elvtársnak

A SZOVJETUNIO KOMMUNISTA PARTJA KÖZPONTI BIZOTTSAGA ELSŐ TITKARANAK, A SZOVJETUNIO MINISZTERTANACSA ELNÖKÉNEK

Leonyid Iljics Brezsnyev elvtársnak, A SZOVJETUNIO LEGFELSŐ SZOVJETJE ELNÖKSÉGE ELNÖKÉNEK

MOSZKVA—KREML

Eltagya a nagy Szovjetunió területét, utban hazafelé, újból köszönjük Önöknek, kedves elvtársak a testvéri fogadtatást. Meleg elvtársi üdvözlésünket küldjük és újabb sikereket kívánunk Önöknek és az egész szovjet népnak a kommunizmus építéséért és a béke megvédéséért folytatott tevékenységben.

Gheorghe Gheorghiu-Dej A ROMÁN MUNKASPART KÖZPONTI BIZOTTSAGANAK ELSŐ TITKARA, A ROMÁN NK ÁLLAMTANACSANAK ELNÖKE

Ion Gheorghe Maurer A ROMÁN NK MINISZTERTANACSANAK ELNÖKE

1962 október 24. A különrepülőgép fedélzetéről.

Megjelentek az üzletekben a suceavai faipari kombinát gyártmányai

A szaküzletek forgalomba hozták a Murgu II. néven ismeretes butorgarnitúrát, amelyet a suceavai faipari kombinát nemrég üzembe helyezett butorgyára állított elő. Akárcsak az elmúlt években épült többi faipari egységben, itt is korszerű gépekkel gyártják a bútort. A gyár, amelynek évi kapacitása 10.000 garnitúra butor, széles szalagciszoló és fényszűrőgépekkel van felszerelve, ami magas termelékenységet biztosít. Említésre méltó, hogy a butor belsője természetes színnel, a külső részeket nitróllal vagy poliszterrel festik, amihez a gyár különleges gépekkel rendelkezik.

A butorgyár, akárcsak a suceavai egész faipari kombinát telepítése, jelentős eredményt azon feladatok teljesítése terén, amelyeket a III. pártkongresszus jelölt ki az erdők jobb hasznosítására. (Agerpres)

Működés a PRECIZIA kisipari termelőszövetkezetben

A 7-es számú mechanikus részleg motorszereiről 20 nap alatt teljesítették a havi előírányait. Emellett a munkaközösségek igyekeztek, hogy a legjobb javítás munkákat végezzék. Az itt dolgozók közül kiemelkedő teljesítményt nyújtott Papp Ferenc és Czigler Géza.

A belső villanyvezeték szerelő csoport Arad rajonban dolgozik a falvak villamosításán. Munkájuk nyomán számos vladimirescul, szederhát és tornyai házban gyult ki a fény. Az elmúlt napokban pedig jelentették, hogy ők is befejezték az évi hónapra tervezett munkát. Szorgalmukkal és jóindulattal a munkájukat az egész munkaközösséget dicsőrethet. A termelőszövetkezet vezetősége nemrég úgy határozott, hogy szakosítja a rádiókészülékek javítását végző műhelyeket. Így a rádiókészülékek javítását egy külön műhelyben végzik majd, amelyet az Avram Iancu tér 17 szám alatt nyitnak meg. Ezután is jóindulattal javítási munkálatokkal akarják a közönség elismerését kérde-melni. Az új műhelybe a legjobb szakembereket osztották be.

A pártoktatási körök propagandistáinak figyelmébe!

Pénteken, október 26-án délután 5 órakor valamennyi pártoktatási kör propagandistái jelenjenek meg a pártkabinetben.

Segíjabb események, hírek, jelentések, események, híre

A nagy barátok hónapja

A Román-Szovjet Barátság Hónapja alkalmával a Pionir-házban érdekes előadást tartottak a gyermekeknek. Ezalkalommal Bej Ange a tanuló beszámolt a Szovjetunióban tett látogatásának élményeiről. Sokat beszélt a szovjet emberekről, a nagyvárosok nyugodt életéről és az ott uralkodó tisztelettel, tisztaságról. Szólt a gyermekekről is, a pionirokról, akiket utja során találkozott. Ugyancsak a Barátság Hónapja alkalmával Stache Valentin festőművész az orosz és szovjet festészet híres alakjairól, gyönyörű alkotásokról beszélt a gyermekeknek.

Vendégszereplések

A Temesvári Állami Opera művészei október 29-én Aradra látogatnak el, hogy vendégszereplésükkel szórakoztassák városunk operakedvelőit. Ez alkalommal két előadásra kerül sor, az Állami Színházban. A délutáni előadást fél 6 órakor, az estit pedig fél kilenckor tartják. Színpadra kerül a Trubadur című 4 felvonásos zenedráma. Rendezte Viorica Reus-Dulapci.

Az OSTA rendezésében, október 28-án, vasárnap este 7 órakor, a Kulturpalotában, az I. Menestrelli olaszországi kamaragárdi koncertjét hallhatják városunk zenekedvelői.

Tegnap érkezett

Az Ipari cikket árusító Heily Kereskedelmi Szervezet 75-ös számú Elefant konfekció-áruházába tegnap újabb konfekció szállítmány érkezett. A szállítmányban hosszú és rövid szőrmével bélelt férfi télikabátok voltak.



A talajelőkészítési munkát egy szervezett meg a szécsényi gazdaságban, hogy a traktorok egymásután dolgozzanak a így gyorsan elegendő területet biztosítsanak a vetőgépek számára.

LELKES MUNKA

szárral megrakott fogatok húznak el. Ezekben a napokban a letraktorkorica és a kukoricaszár letakarítására mozgósítottunk minden erőt — mondotta a mérték — a mezei brigádok munkáját úgy szerveztük meg, hogy nappal a csőveskukoricát behordászták, éjjel és kora reggel — amíg nem törik — a szárdördasztát végezték. Erre a munkaszervezésre azért volt szükség, mivel az egész 611 hektár kukoricavetést után búzát vetünk. A traktorok a szántással utóltették a betakarítást, és most a föld felszabadítására kell fordítani minden figyelmet.

A jó munkaszervezés meghozta eredményét. Az orozfalvi GTA 15 traktora közül — mert ennyi dolgozik a gazdaságban — kilenc végzi a szántást, két — a tárcsázást. A traktorok hosszabbított műszakban dolgoznak. A mennyiségi munka mellett a talaj előkészítésénél nagy figyelmet fordítanak a minőségre is. Ennek ellenére a mérték tanácsa, ellenőrzése naponta szinte rendszeresen 15 hektár földön vetik el a magot. A gazdaságban ebben az évben nagyrészt magas terméshozamú búzafajtákat vetnek, mint Beozsaja, San Pastore és Bulgária 301. A terméshozam növelése érdekében — ahol a talaj nem volt elég megfelelő — istállótrágyát szórak. Az elmúlt napokban érkezett 3 vagon szuperfoszfát műtrágya is, amelyet rendszeresen kiszórak, hogy biztosítsák a jövő évi bőséges termést. A szécsényi kollektív gazdaság határában lelkes munka folyik, melynek meg is látszik az eredménye.

Gyümölcsöző tevékenység a pankotai bútorgyárban

Most, amikor a hat éves terv negyedik gazdasági évének küszöbén állunk, rajonunk és városunk iparvállalatainak dolgozói még nagyobb lendülettel munkálkodnak azon, hogy az idei tervfeladatok mutatószámait maradéktalanul teljesítsék. Ezáltal alaposan előkészítik a jövő évi tervfeladatok valóra váltásának feltételeit is. A pankotai Rásáritul bútorgyár dolgozói eredményes tevékenységet fejtenek ki az év folyamán és kimagasló sikereket értek el. Ezt úgy valószínűsítjük meg, hogy mindig szem előtt tartották a Rómán Munkáspárt Központi Bizottsága irányelveinek a szocialista verseny fő szempontjaira vonatkozó célkitűzéseit, melyek leszögeztek:

„Javítani a fából gyártott késztermékek minőségét, max. mértékig kihasználni a szállítás kapacitásokat, újabb, kényelmesebb, tartós, tetszetős, az épülő új lakásoknak megfelelő bútortípusokat előállítani”.

PÉLDAKÉPÜNK

Ki ne ismerne, vagy ne hallott volna üzemünkben Bálán Elena kommunista élmunkáskörből, aki vállalatunk grundoló részlegén dolgozik. Az itt dolgozó fiatalok a hírneves élmunkáskört egyszerűen Lena nének nevezik.

A részlegén kifüggesztett szocialista verseny grafikonján ott találjuk vállalatunk népszerű Lena néniének nevét is. A rész-

legén elért legszebb és legnagyobb eredményt kifejező szá-
zalek az ő neve mögött áll: 130
százalek. De Bálán elvtársnő
nemcsak mennyiségileg teljesíti
feladatát, hanem minőségileg is
kiváló termékeket gyárt.

Vállalatunkban igen sok olyan
fiatal dolgozik, akiket a mes-
teresség tükörébe Lena néni ava-
tott be. Ha megkérdezzük a fiata-
lokat, kiől tanultak meg dol-
gozni, a válaszuk egyszerű: Le-

na néntől. De miután kikerül-
tek keze alól azután sem jele-
kezik meg róluk. Sokszor ott
találjuk a fiatalok körében, ok-
tatja, tanítja őket. Ifjúmunká-
saink tudják, hogy bármilyen
problémával fordulnak hozzá
segítségért, biztosan megkapják
azt, mert 25 évi tapasztalattal
rendelkezik.

Amikor arra kérjük, hogy me-
seljen a múltjáról arra elkomor-
dul. Emlékeim sem azokról
akora az időkre. Mindig azt hajto-
gatja: olyan a múlt, mint egy
rossz, időszerű dió.

— Esetem nagyon nehéz volt
— mondja. — Amikor fiatal
voltam és férjhez mentem, azt
gondoltam, hogy majd köny-
vebb lesz. De tévedtem. Ahhoz,
hogy életünket tenegetni tudjuk,
reggeltől estig, ládatól-vaku-

Abelső tartalékok kimerítődtek

A belső tartalékokat feltá-
ró és hasznosító bizottságok mun-
kájának irányítása egyike azon
közponi feladatoknak, amelyek
vállalatunk pártalapszervezete
és szakszervezeti bizottsága fi-
gyelmének központjában álla-
nak. Így vállalatunkban a több
termelő részlegeken bizottságo-
kat szerveztünk a belső tartal-
lékok feltáráására. Ezekbe a vál-

latat legjobban képzett élmun-
káskörök, technikusok, részleg-
zetők és mérnökök vontuk be.

A bizottságok elé fő feladat-
ként tűzték ki, hogy elsősor-
ban a munkások fizikai erőki-
fejtésének csökkentését, a ter-
melés ésszerűbb megszervezését,
a nyers- és segédanyagok gaz-
daságosabb felhasználását tart-
sák szem előtt és ennek meg-
felelően tegyenek javaslatokat.

A pártalapszervezet legutóbbi
ülésén behatóan foglalkozott a
belső tartalékok feltárása kér-
désével. Megállapítást nyert,
hogy a bizottságok eredményes
tevékenységet fejtettek ki.

Az életbe léptetett javaslatok
közül megemlítünk egyhá-
nyat. Hét száritó kamrát ter-
vezünk és helyezzük üzembe.
Az új, nagyteljesítményű szá-
ritók a legkorszerűbb ellenőrző
készülékekkel, levegőfúókával
vannak ellátva. Üzembehelyezé-
sükkel — ami a kisgépesítési
alap felhasználása révén vált
lehetségessé — megszüntetik
a technológiai folyamatban fel-
merülő torlódásokat, jelentősen
javítottuk a minőséget és lerö-
vidítettük a termelési folyama-
tot.

Ugyancsak a kisgépesítési
alapról grundolókat készítet-
tünk, melyet a fogasok alkat-

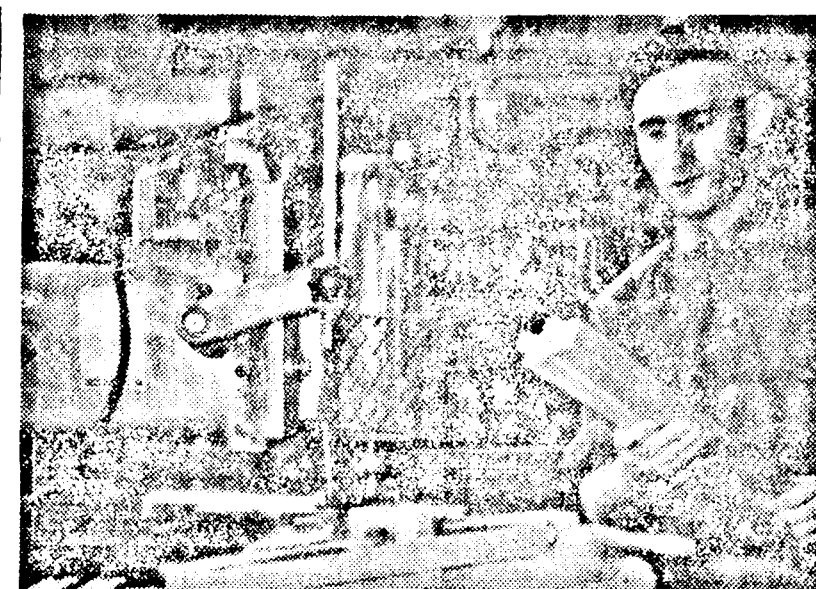
részének grundolására haszná-
lunk. E kisgépesítés bevezetésé-
vel a termelési költség enné-
l is jelentősen csökkent, a
munkafázisnál 50 százalékkal
nőtt és jelentősen javult a
munka minősége.

Az új technika bevezetésére
törekedve, a közelmúltban a
pácolt alkatrészek részére
gyors száritó kemencét helyez-
tünk üzembe.

A belső tartalékok feltárá-
sával foglalkozó bizottságok az új
technika bevezetésével párhuzam-
osan nagy gondot fordítanak
a fájlas anyagfogyasztás
csökkentésére is. Így új szabási
módszerek bevezetése révén 50
százalékkal csökkent az anyag-
vesztesség. E módszerek alkalmazásával a gépek teljesítőkép-
essége mintegy 2 százalékkal
nőtt.

Ugyancsak a faanyag gazda-
ságos felhasználása érdekében
elhatározták, hogy a 25 milli-
méter átmérőjű anyagnál meg-
változtatjuk a technológiai fo-
lyamatot és így jelentősen nő
a szabási művellet gyorsasága.

Ezeket kívül még egész sor
hasonló eljárás alkalmazása
segíti hozzá vállalatunk mun-
kaközösségét ahhoz, hogy ma-
radéktalanul eleget tegyen a
reája háruló feladatoknak.



Sok élmunkás dolgozik a bútorgyárban. Ezek közé tartozik Szabó Mihály kommunista is. Odaadó, lelkes munkájával kivívta társai megbecsülését és szeretetét. Korszerű gép-
n a székábrákra fur lyakat. Amellett, hogy kiváló minőségű munkát végez, havai előirányzatát 20-25 százalékkal szárnyalja túl.

A laboratórium szerepe

Vállalatunk laboratóriumára
is nagy és felelősségteljes fel-
adat hárul, hisz tudjuk, hogy az
itt végzett munkától is függ a
termékek minősége. Ezért váll-
alatunk laboratóriumát korszerű
új készülékekkel szereltük fel,
amelyekkel pontos ellenőrzést tu-
dunk végezni a termelésben
használt segédanyagok minő-
sége felett. Így biztosítjuk, hogy
a termelésbe kerülő különböző
anyagok minden szempontból

megfeleljenek a követelmények-
nek.

A laboratóriumban állapítjuk
meg az új pácolt, grundok, lak-
kok és nyelvek receptjét. Mi-
után ezek az új vegyszerek a
termelésbe kerülnek, szigorú el-
lenőrzéseket végzünk, hogy be-
tartják-e az előírásokat, mert
csak így tudunk jóminőségű
terméket gyártani.

A közelmúltban laboratóriu-
munkában kísérleteket végez-
tünk, hogy a drága bőrvet
máshoz, különleges, olcsóbb
és jobb anyaggal helyettesítsük.
Az eddig végzett kísérletek igen
jó eredményekkel jártak. Az új
enyv alapanyaga — a polivinil-
acetát — sokkal olcsóbb és
jobb.

Termékeink minősége nem-
csak a jó enyvezéstől, hanem a
lakkozás minőségétől is függ.
Annak érdekében, hogy a szé-
kek, fogasok fénye tartós és
kifogástalan legyen, új eljárá-
sokat kísérleteztünk ki. Arra tö-
rekszünk, hogy az előállított
lakkokat fűtés segítségével jut-
tassák a székerekre, így ugyan-
nővekszik a termelési költség és
javul a lakkozás minősége.

Ugyancsak a laboratóriumban
naponta ellenőrzik a kazá-
nokban használt vizet, s így
meg tudjuk akadályozni, hogy
a kazánokba vizkő rakódjon le.
Ezzel meghosszabbítjuk a ka-
zánok élettartamát és jelentős
megtakarításokat eszközölünk.

Megvalósulnak a célkitűzések

Üzemünk munkaközössége az
elmúlt három évnél nagyobb je-
lentős eredményeket ért el. Az
erre az időszakra vállalt 101
százalék helyett az összeszer-
elési mutatószámot 104,31 szá-
zalekra, az áruismerési tervet
pedig — az év kilenc hónapjá-
ra vállalt 101 százalékkal szem-
ben — 104,84 százalékkal telje-
sítettük. Az év elején gyárunk
dolgozói vállalták, hogy terven
felül 5.600 darab különböző tí-
pusú széklet gyártanak. Szavuk-
at állták, sőt eddig már mint-
egy 18.574 darab széklet gyár-
tottak terven felül.

Idén nagy gondot fordítottunk

az önköltségi ár csökkentésére
is. Így vállaltuk, hogy kilenc
hónap alatt 37.500 lejtel csök-
kentjük termékeink önköltségi
árát. Ezt a vállalatot is tul-
szármányt és az említett idő-
szakban 400.000 lej értékű meg-
takarítást eszközöltünk az ö-
nköltségi ár csökkentése révén.
Igyekszünk, hogy vállalatunk-
ban minél nagyobb értékű ter-
venfelüli jövedelmet biztosít-
sunk. Elhatároztuk, hogy há-
romnegyed év alatt 118.000 lej
terven felüli jövedelmet érünk
el. Ezt a vállalatot is tul-
szármányt és 500.000 lej ér-
tékű terven felüli jövedelmet ér-
tünk el.

Ez az intézkedés hozzá-
segített vállalatunk dolgozóit,
hogy a bútorgyár védjegyével
ellátott áru hirtelen ne essen
csorba.

E szép megvalósításokhoz
hozzájárult az is, hogy a kol-
lektív szerződésbe foglalt cé-
lkitűzéseket maradéktalanul va-
lósítottuk meg. De vegyük sor-
jában.

Szakszervezeti bizottságunk,
az alapszervezet vezetésével,
a munkatermelékenység növelése
és a tervfeladatok maradékta-
lan teljesítése érdekében 95
munkabrigádot szervezett. Ezek
a brigádok, sőt vállalatunk
részlegel is, versenyben vannak
egymással.

A kollektív szerződésbe fog-
lalt műszaki intézkedések ala-
ján elsősorban a gépi felszerel-
ések állandó korszerűsítésére
törekszünk. Így például a fa-
anyagraktárban 10 szállítókó-
csit helyeztünk üzembe, ami ál-
tal megkönnyítjük az itt kifejt-
ett fizikai munkát. Bevezet-
tük a faanyag hosszabban tör-

Néhány szó a kulturmunkáról

A rajoni és városi kulturver-
senyeken énekarunk, színtárszó
és táncosportunk vett részt. A
rajoni versenyen énekarunk el-
ső, míg a tartományi versenyen
második helyet ért el. Azóta né-
hány lánynak a kulturmunka.
Ezért az októberben megtartott
szakszervezeti gyűlésen főleg a
kulturmunkával foglalkoztunk.
Ebből az alkalomból összeállít-
tunk a negyedik negyedévi
munkatervet és október 15-től
megkezdjük a próbákat. Átszer-
vezünk az énekkart és 80 sze-
relőből 120-ra emeltük tagja-
ink létszámát. A rigmusbri-
gádot is átszerveztük, létszámát
12 tagra bővítettük. Színtárszó-
csoportunk román, magyar és
német nyelvű tagozata meg-

kezdte a próbákat. A táncoso-
port és a zenekar tagjainak szá-
mát is jelentősen növeltük.

A vállalat kulturfelügye — az
összeállított munkaterv alapján
— minden tagozathoz felelős-
ket nevezett ki, akikkel minden
hónapban elemzi az elért er-
edményeket és intézkedéseket hoz-
nak a felmerülő hiányosságok
kiküszöbölése érdekében.

A kulturmunka területén vég-
zett eddigi tevékenységükről di-
csőretet érdemelnek: Docopul
Maria, Preid Rozália, Biró Fe-
renc, Tanács Sándor, Dinc-
lescu Victor énekesek; Szabó
Jolán, Toma Dolna, Pfeiffer
Mária és Varga Ferenc színtár-
szók; Micás Viorica, Varga El-
vira, Luttmann Anna, Matlu
Iona táncosok, akik pontosan
és lelkiismeretesen vesznek részt
a próbákban.

Munka után a dolgozók a vál-
lat klubhelyiségeiben szórakoz-
nak, ahol sakk, asztalitenisz,
billiárd, rádió, valamint gazdag
könyvtár várja őket. Emeltesse
mélto, hogy az üzem különböző
részlegel mozgókönyvtárral ren-
delkezik.

A nyári folyamán a szakszer-
vezeti bizottság kirándulásokat
szervezett Mennyháza, Raszo-
jára, Lipfartredre, stb.

A nyári plihenés után a kul-
tursport tagjai újra munká-
hoz láttak. Meggyőződésünk,
hogy az alapszervezet irányítá-
sával és a szakszervezeti bizott-
ság vezetésével a jövőben is ki-
emelkedő sikereket érnek el
ezen a téren.

Az oldalt összeállították:

BERCEA ELENA,
BERCEA NICOLAE,
BOTORESC IOAN,
DAUERBACH JÓZSEF,
GAVRIS VETA,
MIKES LAJOS,
PREID JÁNOS,
SCOCAN EDIT,

a pankotai Rásáritul bútorgyár levelező örhelyének tagjai.

Eredményes tevékenység

Az utóbbi időben sokat fejlődött az újítómozgalom vállalatunkban. A munkások és mérnökök által előterjesztett javaslatok zöme a termékek minőségének emelését, a meg-
takarítások értékének növelését és ennek révén az önköltségi ár csökkentését, a munkatermelékenység növelését céloz-
za. Az újítokat segíti a műszaki iroda kollektívja.

E segítség következtében év eleje óta mintegy 32 javaslatot jegyeztek be a műszaki irodán s ezek közül 21-et alkalmaznak a termelési folyamatban. Előzetes számítások szerint az alkalmazott újítások évente nem kevesebb, mint 43.565 lej értékű megtakarítást biztosítanak a vállalatnak, terven felül.

Az idén benyújtott fontosabb javaslatok közül megemlítjük Boros Viktor kárpitos újítását. Ennek értelmében a kárpitozásnál a kender hevedert drótból készült hevederrel helyettesítik. Az újítás most van kísérletezés alatt és ha beválik, úgy alkalmazása évente mintegy 200.000 lej értékű megtakarítást eredményez. Sigártáru Gheorghe mechanikus és Gellán Iosif készüléket szerkesztett a különböző típusú csavarok fejének esztergályozására, amelynek nyomán a termelési költség 200 százalékkal nőtt.

Fertig József, Hermann József, Luttmann József és Léb József asztalosok száritót készítettek a pácolt alkatrészek száritásának meggyorsítása érdekében. Ez igen fontos, kivált hideg és nedves időjárás esetén. Florea Ioan II., a pácoló részleg mesterének egyik javaslata a dolgozók fizikai munkáját könnyíti meg.

Annak érdekében, hogy megismerjük az iparág más vállalatában elért eredményeket, a műszaki kabinet tapasztalatcserét szervezett. Meglátogattuk a Bihorul, a Baia Sărată és a Sebein Republica üzemeket. Az itt szerzett tapasztalatok felhasználásával érezhetően javult a gyár termékeinek minősége.

Az újítómozgalom további fellendítése érdekében a műszaki iroda vezetősége elhatározta, hogy október folyamán Újítók hetét rendez. Az eszakkalommal beérkezett legjobb javaslatokat külön jutalomban részesítik.

Amire büszkék vagyunk

Vállalatunk munkaközössége eredményes tevékenységet fejt ki a termékek minőségének javítása és a választék bővítése terén. Ezt bizonyítja az is, hogy termékeink igen nagy megbecsülésnek örvendenek az ország határain túl is.

1962-ben termékeinkkel több nemzetközi kiállításon vettünk részt: Londonban, Lipcsében, Kölnben, Casablancában és más városokban — ahol a kiállított termékek nagy elismerést váltottak ki. Ezen fellelkesülve most egy Burmában megrendezett kiállításokon is rendszeresen részt vesz. Így a nemrég megnyitott IV. áruminta kiállításán 6 új típusú székkel szerepelek. Megjegyzendő, hogy a párnázott székek egy részének bevonatához műanyagot használtunk, amely sokkal szebb és olcsóbb, mint a klasszikus bevonat.

Üzemünk vezetősége, az alapszervezet irányításával, már jóelőre gondoskodott az új típusú székek modelljének elkészítéséről. Így mintegy 100 modell mutatunk be a megrendelőinknek.

A pankotai Rásáritul bútorgyár jelenleg több mint 50 típusú széklet gyárt.

Ezek az eredmények fellelkesedve dolgozunk még nagyobb lendülettel harcolunk azért, hogy maradéktalanul eleget tegyünk a Rómán Munkáspárt III. kongresszusára irányelveiből reánk háruló nagyszűrű feladatoknak. Leikes és odaadó munkánk ékes bizonyítéka, hogy 1962-ben az iparág keretén belül a második helyre kerültünk.

Az alapszervezet mozgósításával, bizva munkásaink, technikusaink és mérnökeink alkotó kezdeményezésében, elhatároztuk, hogy a jövőben tovább javítjuk termékeink minőségét és bővítjük azok választékát, hogy továbbra is megfeleljenek a világszínvonal követelményeinek.

Ezek az eredmények fellelkesedve dolgozunk még nagyobb lendülettel harcolunk azért, hogy maradéktalanul eleget tegyünk a Rómán Munkáspárt III. kongresszusára irányelveiből reánk háruló nagyszűrű feladatoknak. Leikes és odaadó munkánk ékes bizonyítéka, hogy 1962-ben az iparág keretén belül a második helyre kerültünk.

Az alapszervezet mozgósításával, bizva munkásaink, technikusaink és mérnökeink alkotó kezdeményezésében, elhatároztuk, hogy a jövőben tovább javítjuk termékeink minőségét és bővítjük azok választékát, hogy továbbra is megfeleljenek a világszínvonal követelményeinek.

Az alapszervezet mozgósításával, bizva munkásaink, technikusaink és mérnökeink alkotó kezdeményezésében, elhatároztuk, hogy a jövőben tovább javítjuk termékeink minőségét és bővítjük azok választékát, hogy továbbra is megfeleljenek a világszínvonal követelményeinek.

Az alapszervezet mozgósításával, bizva munkásaink, technikusaink és mérnökeink alkotó kezdeményezésében, elhatároztuk, hogy a jövőben tovább javítjuk termékeink minőségét és bővítjük azok választékát, hogy továbbra is megfeleljenek a világszínvonal követelményeinek.

Az alapszervezet mozgósításával, bizva munkásaink, technikusaink és mérnökeink alkotó kezdeményezésében, elhatároztuk, hogy a jövőben tovább javítjuk termékeink minőségét és bővítjük azok választékát, hogy továbbra is megfeleljenek a világszínvonal követelményeinek.

Az alapszervezet mozgósításával, bizva munkásaink, technikusaink és mérnökeink alkotó kezdeményezésében, elhatároztuk, hogy a jövőben tovább javítjuk termékeink minőségét és bővítjük azok választékát, hogy továbbra is megfeleljenek a világszínvonal követelményeinek.

Az alapszervezet mozgósításával, bizva munkásaink, technikusaink és mérnökeink alkotó kezdeményezésében, elhatároztuk, hogy a jövőben tovább javítjuk termékeink minőségét és bővítjük azok választékát, hogy továbbra is megfeleljenek a világszínvonal követelményeinek.

Az alapszervezet mozgósításával, bizva munkásaink, technikusaink és mérnökeink alkotó kezdeményezésében, elhatároztuk, hogy a jövőben tovább javítjuk termékeink minőségét és bővítjük azok választékát, hogy továbbra is megfeleljenek a világszínvonal követelményeinek.

Az alapszervezet mozgósításával, bizva munkásaink, technikusaink és mérnökeink alkotó kezdeményezésében, elhatároztuk, hogy a jövőben tovább javítjuk termékeink minőségét és bővítjük azok választékát, hogy továbbra is megfeleljenek a világszínvonal követelményeinek.

Az alapszervezet mozgósításával, bizva munkásaink, technikusaink és mérnökeink alkotó kezdeményezésében, elhatároztuk, hogy a jövőben tovább javítjuk termékeink minőségét és bővítjük azok választékát, hogy továbbra is megfeleljenek a világszínvonal követelményeinek.

Az alapszervezet mozgósításával, bizva munkásaink, technikusaink és mérnökeink alkotó kezdeményezésében, elhatároztuk, hogy a jövőben tovább javítjuk termékeink minőségét és bővítjük azok választékát, hogy továbbra is megfeleljenek a világszínvonal követelményeinek.

Az alapszervezet mozgósításával, bizva munkásaink, technikusaink és mérnökeink alkotó kezdeményezésében, elhatároztuk, hogy a jövőben tovább javítjuk termékeink minőségét és bővítjük azok választékát, hogy továbbra is megfeleljenek a világszínvonal követelményeinek.

Az alapszervezet mozgósításával, bizva munkásaink, technikusaink és mérnökeink alkotó kezdeményezésében, elhatároztuk, hogy a jövőben tovább javítjuk termékeink minőségét és bővítjük azok választékát, hogy továbbra is megfeleljenek a világszínvonal követelményeinek.

Az alapszervezet mozgósításával, bizva munkásaink, technikusaink és mérnökeink alkotó kezdeményezésében, elhatároztuk, hogy a jövőben tovább javítjuk termékeink minőségét és bővítjük azok választékát, hogy továbbra is megfeleljenek a világszínvonal követelményeinek.

Az alapszervezet mozgósításával, bizva munkásaink, technikusaink és mérnökeink alkotó kezdeményezésében, elhatároztuk, hogy a jövőben tovább javítjuk termékeink minőségét és bővítjük azok választékát, hogy továbbra is megfeleljenek a világszínvonal követelményeinek.



A 2. számú brigád tagjai: Mogyorósi Anna, Tauber Borbála, Gellán Hilda, Cernăteanu Ana, Tóth Margit és Pfeiffer Magdolna.

Alegjobb BRIGÁD

szez kiló lakkot és többszáz méter csiszolóasztalt takarított meg.

Hogy miért sikerült ezt elérni? Ime, néhány példa. Elsőként is jó szervezéssel. Mindannyian a munka megkezdése előtt odaállították az arra a napra szükséges anyagokat, hogy a munkaidőből egy percet se veszítsenek azok beszerzésével. Munkájukat nemcsak a minőségi ellenőrző szolgálat vizsgálja felül, hanem egyik dolgozó a másikat is, és így, amikor az ellenőrző keze alá kerül a munkadarab, már kitűnő minőségű.

Egy másik példára, hogy mi a siker titka? — Persze meg magunknak, hanem a termelési érdekeketeken más brigádoknak is átadják. Ha a brigádba új tagot helyeznek és az gyengébben dolgozik, akkor minden segítséget megadnak neki, hogy teljes mértékben elsajátítsa a szakma titkait.

A brigád tagjai a termelési érdekeketeken megvitatják azokat a problémákat, amelyek a hónap folyamán munkájukban felmerültek és ezáltal nemcsak saját munkájukat javítják, hanem segítséget nyújtanak a vállalat vezetői részének a hibák kiküszöbölése érdekében.

Azonkívül, hogy deccslettel helytállnak a termelésben, szüntelenül fejlesztik politikai ismereteiket. Szabad idejükben pedig aktív tagjai a vállalat kulturcsoporthoz. Ennek a brigádnak a példája is bizonyítja, hogy a termelési brigádok jó megszervezésével, irányításával és felhasználásával — a termelési feladatok teljesítésénél, a minőség javításánál fontos alapja.

Munkában az alapszervezet új büroja

CSAK IGY TOVÁBB!

Még három hét sem telt el azóta, amióta a Vagongyár befejező részlegének pártalapszervezete megkezdte a vezetőségválasztó közgyűlést, de az eltelt rövid időszak már elégséges volt arra, hogy az új büro megkezdje a politikai munkát.

Hét tagja van az említett alapszervezet bürojának. Ezek közül hatan már gazdag tapasztalattal rendelkeznek az alapszervezet munkájáról, mert a régi büroban is tagjai voltak. De amint Fugát Emil elvtárs, az alapszervezet titkára mondja, a büro megvan győződve arról, hogy Orádan Pavel elvtárs is — akit a közgyűlés most első ízben választott meg a büroba — megtesz mindent annak érdekében, hogy az alapszervezet munkája minél eredményesebb legyen.

Első feladatuk az október 18-i közgyűlést kellett előkészíteni az új büroban. De ezután nem elégedett meg csupán a párttagok és tagjelöltek idejében történő meghívásával a közgyűlésre és a napirendi pont előkészítésével. Az említett közgyűlésen négy elvtárs kérvénye került megvitatásra a párttagok, illetve a párttagjelöltek sorába való felvételükre vonatkozólag.

A közgyűlés előtt ugyanis a büro megvitatta a négy elvtárs kérvényét és alaposan, körültekintően előkészítette a szükséges iratokat. Az egyik kérvény megvitatása hosszabb időt igényelt. Mandeck Antal lakatosról volt szó, aki a párttag-

jelöltek sorába kérte felvételét. — Ez az elvtárs megerősítette, hogy egyenesen a párttagok sorába vegyék fel — indítványozta az alapszervezet titkára.

A javaslat alapján a büro tagjai részletesen megvitatották az említett elvtárs munkásságát, magatartását. Végül is abban egyeztek meg, hogy javasolni fogják az alapszervezetnek Mandeck Antal elvtárs lakatos felvételét a párttagok sorába jelöltségi idő nélkül.

Két nappal a bürogyűlés után megkezdte az alapszervezet közgyűlést. Összesen 38 kommunista fejtette ki véleményét a négy elvtárs tevékenységéről, akik kérvényezték a párttagok, illetve a jelöltek sorába való felvételüket, mintegy igazolva azt, hogy a büro alapos munkát végzett a közgyűlés előkészítését illetően. Mandeck elvtársat az alapszervezet felvette a párttagok sorába, mint ahogy a büro javasolta.

De a közgyűlés után a büro tagjai még együtt maradtak néhány percig. Az egyik párttag igazolatlanul hiányzott a gyűléstől.

— Holnap beszélnünk kell vele — jegyezte meg Fugát elvtárs.

És másnap reggel Zabova Ljopkor Pavel elvtársat a büro elé hívták. A gyűléstől való elmaradás oka nem volt elfogadható s ezért a büro figyelmeztette az elvtársat a mulasztásáért.

Az alapszervezet beszámoló

és vezetőségválasztó közgyűlésén a kommunista határozatok fogadták el a fiatalok nevelése, a munkafegyelmek megjavítása, az alapszervezet sorainak további erősítése érdekében. E határozatok gyakorlatbaültetése céljából a büro már hozott néhány intézkedést. De azért, hogy semmi se maradjon figyelmen kívül, a büroknak intézkednie kell a munkaterv összeállításáról, mert erre még egyelőre nem került sor.

A fentiekből mindössze néhány mozzanat tűnik ki a Vagongyár befejező részlegének működő alapszervezet bürojának tevékenységéből. De ebből is látható már, hogy az új vezetőség jól kezdte a munkát s ha így dolgoznak továbbra is, akkor az eredmények nem maradnak el.

P. R.

Hazánkban

Minden 715 lakosra jut egy orvos

E hónap elején beosztották munkakörükbe az ország öt orvostudományi- és gyógyszerészeti intézetének 1962-ben végzett növendékeit. Gondoskodtak arról, hogy az ország minden falusi egészségügyi körzetében legyen főiskolai végzettségű kádér.

1948 óta orvostudományi és gyógyszerészeti intézeteinket 19.868 orvos végezte el, ezekből körülbelül 6.000 az utóbbi három évben. Romániában jelenleg mintegy 715 lakosra jut egy orvos, az 1938-as évvel szemben, amikor 1.590 lakosra egy orvos jutott. E tekintetben hazánk ma megelőzi olyan országokat, mint az USA, Belgium, Franciaország, Svédország, Hollandia, Norvégia, stb.

A nép hatalmas lelkesedése megerősítette a jemeni köztársasági kormány pozícióját

ADEN. (Agerpres). TASZSZ: „A nép hatalmas lelkesedése megerősítette a jemeni köztársasági kormány pozícióját” — írja a Times of India című indiai lap adeni tudósítója, aki egyhetes jemeni utazása során látogatást tett Szanaaban és Taiszban, az ország két fővárosában.

Taiszi nyugati megfigyelők —

BERLIN. (Agerpres). — TASZSZ: A. A. Gromiko, a Szovjetunió külügyminisztere New Yorkból utban Moszkva felé, október 23-án Berlinbe érkezett. Vele együtt érkezett meg V. Sz. Szemjonov, a Szovjetunió helyettes külügyminisztere.

Irja a tudósító — elismerik, hogy a Szauz-Arábia és Jordánia által Jemen északi határán, valamint a Bejhan-emir által keleten kezdeményezett mesterkedések ellenére, semmilyen remény sincs a monarchia visszaállítására Jemenben. Waszfi Tall jordániai miniszterelnöknek az az állítása, hogy Jemen tényleg tartományban, illetve „Szanaahoz igen közel fekvő egyes pontokon harcok folynak”, csupán gunyos mosolyra készteti a lakosságot az ország nagy részében.

Két skandináv pilóta, akik a

Jemeni repülőtereken teljesítenek szolgálatot, s akik Szauzából jövet október 19-én érkeztek vissza Taiszba, megerősítették a köztársasági kormányt az a bejelentését, hogy a határ északi övezetében megtörtént az imám híveinek az ellenállását. Az ország keleti részén fekvő Maribnál, az angol protektorátus alatt álló Bejhan hercegség határái közelében még folyó harcok megszüntetése érdekében ezen a vidéken és ezeknek az övezeteknek nem lehet túl nagy politikai fontosságot tulajdonítani.

Franciaország tengerentúli területein alakítsanak nemzetgyűléseket és szuverén kormányokat

PARIZS. (Agerpres). TASZSZ: Martinique-ban és Guadeloupe-ban a Reunion- és Antillák-szigeteken, valamint Francia Guyanában a francia kormány kétkulcsos politikát folytat: igyekszik elfoitatni mindennemű felszabadító mozgalmat és ugyanakkor arról szeretné meggyőzni a közvéleményt, hogy Franciaország tengerentúli birtokain egyetlen komoly politikai probléma sem akad. Erre mutat rá közös nyilatkozatában a martinique-i diákok általános egyesülete, a guadeloupei diákok általános szövetsége és a Reunion-szigeti diákok szövetsége.

A nyilatkozat, amelyet a l'Humanité közöl, leleplezi a francia külügyminisztert, aki az ENSZ-közgyűlés ülésén a képmutatón az állította, hogy Franciaország befolyásos tengerentúli területein szuverén kormányokat alakítsanak.

A nyilatkozat szerint az újságok törvénytelen eldobása, a gyűlések betiltása, az állam biztonsága elleni merénylet ürügyén foganatosított letartóztatások és az ország területén való kiutasítások egyaránt azt bizonyítják, hogy ezekben az országokban még meg sem kezdődött a gyarmati rendszer felszámolása.

A martinique-i, guadeloupei és reunioni diákszervezetek képviselői nyilatkozatukban kifejezik elhatározásukat: országai népei mellett fognak harcolni azért, hogy Franciaország tengerentúli területén nemzetgyűléseket és szuverén kormányokat alakítsanak.

Egyre bonyolultabb a helyzet Katangában

LEOPOLDVILLE. (Agerpres). Georgij Fegyjasin, a TASZSZ tudósítója közli:

Október 22-én Leopoldville-be érkezett Ralph Bunche, az ideiglenes ENSZ-főtitkár különleges politikai kérdésekkel foglalkozó helyettese.

Helyi politikai körökben tartózkodással fogadták Bunche érkezését: sokan emlékeznek arra, hogy éppen ő volt az, aki 1960 nyarán és őszén fontos szerepet játszott a Lumumba-kormány elleni mesterkedésekben.

Október 22-én Adoula miniszterelnök fogadta Bunche-t, október 23-ára pedig a köztársaság fővárosába hívták N'Gaulát, Adoula Elisabethville-i képviselőjét.

Leopoldvilleben úgy vélik, hogy N'Gaula odahívása összefügg Bunche érkezésével.

Ugyanakkor a katangai helyzet egyre bonyolultabbá válik. Nemrég kitűdött, hogy az idegen zsoldosoktól vezetett katangai csendőrség fegyveres támadást készített az észak-katangi Uilamba körzetében, ahol Chombe csapatai vannak összpontosítva. A központi hatóságok képviselői kijelentik, hogy noha a központi kormány, továbbra is a katangai válság békés megoldására törekszik, ha Észak-Katangában támadásra kerül sor, kénytelen lesz erőszakkal válaszolni az erőszakra.

Szimfonikus hangverseny

Az Aradi Állami Filharmonia szimfonikus zenekara szombaton, október 27-én este 8 órakor tartja a Kulturpalotában az évad IV. szimfonikus hangversenyt.

Műsor: J. Haydn: 102. B-dúr szimfónia; P. Beethoven: Zongoraverseny; Liszt: 1. zongoraverseny; Musszorgszkij: Ravel: Egy kiállítás képei.

A SZÍNHÁZ bemutatója

OSZTÖRTÖKÖN, október 25-én, este 8 órakor: O scrisoare pierdută.

SZOMBATON, október 27-én, este 8 órakor: O scrisoare pierdută.

VASARNAP, október 28-án, délután 4 órakor: Muschetari Magariel sale, este 8 órakor: O scrisoare pierdută.

CSÜTÖRTÖKÖN, november 1-én, este 8 órakor: A treia Patetica.

A PRICHINDEL bábszínház

műsora

CSÜTÖRTÖKÖN, október 25-én, délután 4 órakor: Fipsi őrül a círe.

PÉNTEKEN, október 26-án, délután 4 órakor: Hoinariel.

VASARNAP, október 28-án, délután 4 órakor: Hoinariel és délután 4 órakor: Dacă totți am fi lenesi.

Az aradi Áramszolgáltatási Vállalat A K K A C M A Z

— elektromérnököt
— első osztályú tervezőt
— első osztályú építészeti tervezőt
— első osztályú topométer technikust
— első osztályú technikust
— gépírókat

Felvételi feltételek a vonatkozó Minisztériánál Határozat

A munkavédelem további javítása érdekében

Az üzemekben és gyárakban nagy figyelmet fordítanak a munkavédelmi szabályok betartására, a lehető legjobb munkafeltételek biztosítására.

A kollektív szerződésekben is számos intézkedés vonatkozik erre a problémára. Ezen intézkedések valóra váltását nem csak a munkavédelmi bizottság, hanem a szakszervezeti bizottság, a gyár vezetősége is egyik legfontosabb feladatának tekintik.

Nemrég a helyi Szakszervezeti Tanács — a munkavédelem megjavítása, a még meglévő hibák kiküszöbölése érdekében intézkedési tervet állított össze, amely valamennyi aradi vállalatra kiterjed.

Tervezték, hogy a Szakszervezeti Tanács, a munkavédelmi bizottságok keretében, 15 vállalatban ellenőrizni fogja, hogyan foglalkoznak az adminisztratív vezetőségek az újonnan felvett munkások kiképzésével, tartanak-e rendszeresen munkavédelmi előadásokat a részlegiek dolgozóinak?

Tíz vállalatban társadalmi ellenőrzést végeznek azzal kapcsolatban, hogyan tartják tiszteletben a munkavédelmi intézkedéseket, szabályokat. Támogatják a szakszervezeti bizottságokat a munkavédelmi bizottságok tagjainak kiképzésében és ellenőrzési foglalkozásokban.

seben és ellenőrizni fogják: készítettek-e munkatervet, melynek alapján tevékenykednek.

Intézkedtek a munkavédelmi szemléltető agitáció megújítása céljából, a különböző vállalatokban. Tervezték, hogy a szakszervezeti bizottságok havonta konferenciát szerveznek a munkásokkal, mérnökökkel és mesterekkel a munkavédelmi szabályok pontos betartásáról. Ugyanakkor az intézkedési terv előírja a kollektív szerződésbe foglalt, a munkavédelem megjavítására vonatkozó pontok szigorú betartását is.

Üzemi torna a December 30 gyárban

A December 30 textilüzem szakszervezeti bizottsága a sportközösséggel egyetemben arra törekszik, hogy mind szélesebb körben kiterjessze az üzemi tornát a termelőrésegek, mind több dolgozózt vonjon be ebbe a hasznos mozgálmobba.

A gyakorlat fényesen bebizonyította, hogy négyórás munka után milyen frissítően, üdítően hatnak a dolgozókra az 5—10 perces tornagyakorlatok. Amikor újra a gépek mellé állnak, sokkal gyorsabban és sokkal könnyebben megy a munka, mint a torna előtt.

Eddig körülbelül 1.200 dolgozó vesz részt rendszeresen az üzemi tornán: a bárszónyvágo, a csomagoló, a vászontisztító részlegekről, a minőség ellenőrző szolgálat, a mintatervező osztály, valamint az adminisztrációs osztály dolgozói. Ők megértették a torna hasznosságát.

Dicsőítenek kell szólnunk Nagy Zoltán II., Pop Doina és Maris Irina instruktorokról, akik lelkiismeretesen foglalkoznak ezzel a problémával, jó eredményeket értek el a tornagyakorlatok betartásában.

A sikerek arra ösztönzik a szakszervezeti bizottságot, hogy tovább terjessze a torna alkalmazását. A közeljövőben bevezetik ezt a hasznos kezdeményezést a fondó csomagolójában, a központi raktárban, a műhelyekben stb.

Lukács Mihály, levelező

könnyebben megy a munka, mint a torna előtt.

Eddig körülbelül 1.200 dolgozó vesz részt rendszeresen az üzemi tornán: a bárszónyvágo, a csomagoló, a vászontisztító részlegekről, a minőség ellenőrző szolgálat, a mintatervező osztály, valamint az adminisztrációs osztály dolgozói. Ők megértették a torna hasznosságát.

Dicsőítenek kell szólnunk Nagy Zoltán II., Pop Doina és Maris Irina instruktorokról, akik lelkiismeretesen foglalkoznak ezzel a problémával, jó eredményeket értek el a tornagyakorlatok betartásában.

A sikerek arra ösztönzik a szakszervezeti bizottságot, hogy tovább terjessze a torna alkalmazását. A közeljövőben bevezetik ezt a hasznos kezdeményezést a fondó csomagolójában, a központi raktárban, a műhelyekben stb.

Lukács Mihály, levelező

SPORTKÖRÖK világból

A belgrádi nemzetközi sakkverseny 6. fordulójában Victor Ciociltea román bajnok a sötéttel játsza legyőzte Karakia-jes jugoszláv mestert. Gligoric legyőzte Janosevicet Marics pedig Johannesent. A Fogelman—Minics és a Czerniak—Rosseto játszma döntetlenül végződött.

A versenyen Gligoric jugoszláv nagymester vezet 5,5 ponttal. A további sorrend: Ciociltea és Janosevic 4—4 pont, Ivkov 3,5 pont és egy függő játszma, Rosseto 3,5 pont, Marics és Minics 3—3 pont.

A 7. fordulóban Ciociltea a világgal Gligoric ellen játszik.

A francia rögbiszövetség véglegesítette a válogatott csapatát, amely november 11-én Bukarestben találkozik a Román Népköztársaság válogatott rögbizsával. A bukaresti mérkőzésen pályára lépő francia válogatottban négy új játékos szerepel: Jean Pierre Razat, Michel Arino, Maurice Lira és Francisc Mas. A France Presse hírigényekéss kommentátora rámutat, hogy a francia rögbiszövetség a lendületesebben támadó fiatal Razat-részesítette előnyben Dedieu-vel szemben. Arinonak az a nehéz feladat

jut, hogy helyettesítse Rancoulet, Mas pedig Roques helyét foglalja el a francia válogatottban. A csatárok között Maurice Lira az egyetlen újonc. A francia csatársorban immár 49-edszer szerepel Domenech, akit a csapat legjobb játékosának tartanak.

A Bukarestbe érkezett francia válogatott keret tagjai: Jean Pierre Razat (Agen), Michel Arino (Agen), Guy Boniface (St. Montois), Andre Boniface (Agen), Jean Dupuy (Tarbes), Guy Camberabero (La Volute), Pierre Lacroix (Agen), csatkapitány, Michel Crauste (Lourdes), Henry Rombro (Montauban), Roger Gensane (Beziers), Maurice Lira (La Volute), Bernard Momméjat (Albi), Amde Domenech (Brive), Jean de Gregorio (Grenoble), Francis Mas (Beziers), Tartalekoc: Albaladeja (Dax), Laborde (Racing), Crancee (Lourdes), Laudouar (St. Borteldais).

Várnában befejeződött a süketnémák sakk-világbajnoksága. Az első helyet a Magyar NK csapata foglalta el 15 ponttal. A további sorrend: Bolgar NK 14,5 pont, Lengyel NK 12,5 pont, Német DK 7,5 pont, Román NK 6,5 pont, Hollandia 4 pont.

Olaru Ioan, Ros Tralan állatgondozók és fejők, valamint Bogdan Ioan, Crisan Ioan és Bódi Erzsébet, aki a növendék állatokat gondozza, hozzáértéssel és felelősséggel végzik munkájukat. De, ha nincs megfelelő mennyiségű takarmány, ők nem tudnak csodát művelni. Az elmúlt év őszén például az angykultúli kollektív gazdaságban mindössze 27 vagon silótakarmányt biztosítottak. Szénaféléjük alig volt. Abraktakarmányt egyáltalán nem adtak az állatoknak, s ez károsan befolyásolta a tél hónapokban és a tavasszal az állatok teljéhez. Most több, mint 620 tonna kukoricát szőttek és még silóznak kukoricaszárakat és kukoripaszteket. A szénaféléket azonban most sem biztosították megfelelő módon. Noha ebben az évben már 16 vagon szénát tároltak a tél és tavaszi hónapokra, ezt csak a növendék állatokkal etetik.

A gazdaság pártalapszervezete az elmúlt napokban e-nézte az állattenyésztés kérdését s arra a megállapításra jutott, hogy a takarmányozás körül van a hiba. Eppen ezért 6 pontból álló határozatot fogadtak el, amely többek között előírja, hogy a jövőben a takarmányt ésszerűbben használják fel, vagyis bevezetik az egyedi takarmányozást. A szénaféléket

még jelenleg is igen károsan befolyásolja az állatok nevelését és a fejőstehenek teljéhez. A kérdés az, hogy az állatokat távol állnak az itatókuktól, a tél és kora tavaszi hónapokban rossz idő esetén előfordul, hogy az állatok nem hajlandók eleget inni, hanem gyorsan visszafordulnak az istállóba. Eppen ezért a pártalapszervezet határozatában előírta, hogy a gazdaság vezető tanácsa még a tél beállta előtt oldja meg ezt a kérdést, intézkedjen, hogy a távolos kutakból esővizeteken jutassák el a vizet az istállóba. Előírták azt is, hogy az állatgondozók havonta kétszer munkaközpontban tartanak, amelyen beszélnek a hiányosságokról, azt, hol kell intézkedni annak érdekében, hogy a munka jobban menjen. Ha a pártalapszervezet büroja következetesen harcol az alapszervezet határozatainak megvalósításáért, minden bizonnyal megjavul a helyzet az angykultúli kollektív gazdaság állattenyésztési részlegén. Ez annál is fontosabb, mivel a kollektív gazdaságban ebben az évben az állattenyésztéstől több mint 1 millió litert bevettelt irányoztak elő. Márpedig ezt csak úgy valósítják meg, ha hathatós intézkedést tesznek.

Sürgősen orvosolni kell a hibákat

Az angykultúli kollektív gazdaságban jó tapasztalatokat tekinthetünk szert az állattenyésztés terén. Néhány évvel ezelőtt más gazdaságokból is ebbe a gazdaságba jöttek el tapasztalatcsere-re, hogy elszámították, hogyan biztosítják az állatok jó takarmányozását. Ugyanis ekkor kezdett nagyobb méreteket ölteni a silótakarmány készítése. E tekintetben az angykultúli már rendelkeztek bizonyos gyakorlati. De most nem is arról szólnak. A közeljövőben, amikor ott jártunk, a gazdaság pártalapszervezetének titkárával és az állattenyésztési memókkal beszélgettünk az állattenyésztés kérdéseiről. Kitént, hogy a gazdaság vezető tanácsa a pártalapszervezet irányításával megkezdte a silótakarmányozást, hogy a természetesen állatiak számának növelését megkezdte a silótakarmány készítése. E tekintetben az angykultúli már rendelkeztek bizonyos gyakorlati. De most nem is arról szólnak. A közeljövőben, amikor ott jártunk, a gazdaság pártalapszervezetének titkárával és az állattenyésztési memókkal beszélgettünk az állattenyésztés kérdéseiről. Kitént, hogy a gazdaság vezető tanácsa a pártalapszervezet irányításával megkezdte a silótakarmányozást, hogy a természetesen állatiak számának növelését megkezdte a silótakarmány készítése.

val rendelkeznek, amennyit az év végéig előirányoztak. A sertés-tenyésztésnél sem panaszok vannak. A terv szerint az év végéig a sertésállománynak 455 fő kell kitennie. Jelenleg 444 sertéssel rendelkeznek. A flaskocák tervelőirányzata 83, s jelenleg 54 az anyasertés és 18 a növendék anyasertés, de az állományban már kijelölték azokat a kiskocákat, amelyek biztosítják majd, hogy elérjék az előirányzatot. Az angykultúliak teljesítették a szerződésben vállalt hízottsertés értékesítési tervüket is. Eddig 125 hízottsertést adtak át s a jövő év első hónapjaiban újabb 100 sertés hízására kötötték szerződést. Ami a baromfitenyésztést illeti, erre az évre 10.000 darab naposbecs felnevelését irányozták elő. Ezzel szemben 12.000-t vásároltak. Jelenleg a gazdaságban tenyésztés céljára 3.500 baromfit tartanak. Eddig 21 hízott tinót értékesítettek és az év végére még 36-ot fognak értékesíteni.

fejőstehének teljéhez. A kérdés az, hogy az állatokat távol állnak az itatókuktól, a tél és kora tavaszi hónapokban rossz idő esetén előfordul, hogy az állatok nem hajlandók eleget inni, hanem gyorsan visszafordulnak az istállóba. Eppen ezért a pártalapszervezet határozatában előírta, hogy a gazdaság vezető tanácsa még a tél beállta előtt oldja meg ezt a kérdést, intézkedjen, hogy a távolos kutakból esővizeteken jutassák el a vizet az istállóba. Előírták azt is, hogy az állatgondozók havonta kétszer munkaközpontban tartanak, amelyen beszélnek a hiányosságokról, azt, hol kell intézkedni annak érdekében, hogy a munka jobban menjen. Ha a pártalapszervezet büroja következetesen harcol az alapszervezet határozatainak megvalósításáért, minden bizonnyal megjavul a helyzet az angykultúli kollektív gazdaság állattenyésztési részlegén. Ez annál is fontosabb, mivel a kollektív gazdaságban ebben az évben az állattenyésztéstől több mint 1 millió litert bevettelt irányoztak elő. Márpedig ezt csak úgy valósítják meg, ha hathatós intézkedést tesznek.

Terv szerint 1962-ben minden takarmányozott tehéntől 2.500 liter tejet irányoztak elő. Ezt nem érik el. Október 1-ig egyegy fejőstehéntől mindössze 1.514 liter tejet fejtek. Mi az oka ennek? A pártalapszervezet titkára így válaszolt: elsősorban nem takarmányoztuk megfelelően az állatokat. Tehát a gazdaságban tudják, hogy miért nem adnak bőséges teljéhez a fejőstehének és tudták ezt már 1961-ben is, mert a takarmányozott fejőstehének átlagos teljéhezama akkor is alacsony volt. A gazdaság vezető tanácsa és a szakemberek tudják azt, hogy a tej bizonyos mértékben az abrakos lúdban van. Mert nem lehet azt állítani, hogy ebben a gazdaságban nincsenek jó állatgondozók. Bogdan Maria, Mladin Teodor

miújság a KÜLPOLITIKÁBAN

A Biztonsági Tanács ülése

NEW YORK. (Agerpres). — TASZSZ:

Mint már jelentettük, a Szovjetunió, Kuba és az USA kérésére összehívott Biztonsági Tanács október 23-án ülést tartott New Yorkban.

Az ülésen először V. A. Zorin javasolta, hogy egyidejűleg vizsgálják meg a Szovjetunió, Kuba és az Egyesült Államok közötti feszültséget. A javaslatot elfogadták. Ezután Stevenson USA-küldött, aki elsőként iratkozott fel szövegre, mondván beszédet. Az USA képviselője fél órán át hatalmas mértékben megismételte az amerikai propaganda elcsépeit: agresszivitást a kommunizmus, az ENSZ elleni támadást, a Szovjetunió kápolnáját, s általában egy szót sem szült Kubáról. A vita alá bocsátott kérdésre utatért, az USA képviselője képtelen volt valamennyire is elfogadható érvekkel alátámasztani a kubaival szembeni amerikai agresszív lépéseket.

Inchaustegul kubaik küldött hangulát és megrendítő beszédet mondott. Lelaplezte Washingtonnak azt az állítást,

mintha a kis Kuba az Egyesült Államok veszélyeztetné. Az egyetlen kubaik idegen támaszpont — mondotta Inchaustegul — az Egyesült Államok kezében van. Annak az Egyesült Államoknak a kezében, amely támaszpontokkal rendelkezik Tajvanban, Dél-Koreában, intervenciót követ el Dél-Vietnámban, segíti az angolai kolonialistákat és támogatja az imperialistákat Kongsóban. A kubaik küldött hangsúlyozta, hogy az Egyesült Államok által létesített haditengerészeti záróhatár háborús cselekmény a szuverén és független Kubával szemben. Kuba fölött — mondotta Inchaustegul — háborús veszély lebeg, de a kubaik nép kész meghalni a hazája szabadságáért és függetlenségéért vívott harcban.

Ezután V. A. ZORIN, a Szovjetunió állandó ENSZ-képviselője emelkedett szövegre. Zorin rámutatott, hogy az amerikai küldött nyilatkozatának futólagos tanulmányozásából is kitűnik, mennyire alaptalan az USA kormányának álláspontja a világközvetlen, a Biztonsági Tanács előtt, s mennyire meddőek próbálkozásai, hogy védelmébe vegye az amerikai kormány kubaellenes

agresszív intézkedéseit. A szovjet küldött hangsúlyozta: az USA kubaellenes kalandor cselekményei — akárcsak Kennedy elnök ezeket bejelentő nyilatkozata — arról tanuszkodnak, hogy amerikai imperialista körök mindent megkísérlelnek, hogy megfojtsanak egy szuverén államot, az ENSZ egyik tagját.

A Szovjetunió kormányának megbízásából a szovjet küldött határozati javaslatot terjesztette a Biztonsági Tanács elé. A javaslat eltilti az USA kormányt az ENSZ-Alapokmányával ellentétes lépésektől, a háborús veszélyt fokozó akcióit, s felszólítja az USA kormányt, vonja vissza a Kuba partjai felé tartó külföldi hajók ellenőrzését, a határozati javaslat indítványozza továbbá: az USA kormányt szüntessen be minden nembe beavatkozást a Kubai Köztársaság és más államok békéjébe s javasolja, hogy az USA, a Szovjetunió és Kuba kezdjenek tárgyalásokat a helyzeti normalizálására s lykeppen külsőből ki a háború kitörésének veszélyét.

Ezzel befejeződött a Biztonsági Tanács október 23-i ülése.

Fidel Castro

A kubai nép elhatározott szándéka megvédeni jogait

HAVANNA (Agerpres).

Fidel Castro, a Kubai Köztársaság miniszterelnöke október 23-án beszédet mondott a rádióban és a televízióban, s ennek során felhívta a kubaik népet, foglaljon össze és vágjon vissza az észak-amerikai agresszoroknak. Fidel Castro eltilti az Amerikai Egyesült Államok kubaellenes agresszív politikáját, s többek között ezeket mondotta: „Az amerikai imperializmus förtelmes provokációit láttán népünk ismételtelen kielent, elhatározott szándéka megvédeni jogait, válaszolni

bármilyen agresszióra és felszámolni azt, bárhol is jöjjön. Az összes kubaik harca készen állnak, szilárd elhatározásuk teljesíteni hazafiass és forradalmi kötelességüket.”

Castro részletesen beszélt az Amerikai Egyesült Államok eddigi kubaellenes agresszív akcióiról, megbélyegezte az amerikai imperialistákat, akik — mint hangsúlyozta — nem csupán a kubaik, de a békéért és nemzeti függetlenségéért küzdő összes többi nép legmegátalkodottabb ellenségei.

A New-York-i lakosok tüntetése

NEW YORK (Agerpres). — TASZSZ:

Az USA kormányának kubaellenes agresszív akcióit, amelyek nukleáris háború kirobbanásával fenyegetik az emberiséget, mélyszéles aggodalmat váltottak ki az egyszerű amerikaiak körében. Október 23-án délután az ENSZ épülete előtt, ahol a Biztonsági Tanács ülésezett, egymást érték a New York-i lakosok tüntetése. „Nők sztrájkja a béke védelmében” elnevezésű szervezet képviselőiben mintegy 800 nő gyűlt össze az ENSZ székháza előtt. „Kennedy elnök, kérem övatos!” „A blokádot ut a háború felé!” — figyelmeztettek az amerikai nők jelszavai tábláin.

New York-i iskolák és kollégiumok tanulói ilyen jelszavakkal tüntettek az ENSZ épülete előtt: „Semmiféle partraszállást!” „Szüntessék meg a blokádot!” „Előzzék meg a világháborút!” „Tárgyalásokat, nem provokációkat!” „Az ifjúság békét akar Kubával!” Az ENSZ előtti teret és a környező utcákat gyalogos és lovasrendőrök megerősített osztagai állták el.

Hasonló tiltakozó tüntetések és nagygyűlések zajlottak le Detroitban, a californiai Barklyban és az Egyesült Államok más városaiban. Columbusban (Ohio) a helyi kollégium diákjai örségeket állítottak az állam törvényhozó gyűlésének épülete elé.

Tüntetés a moszkvai amerikai nagykövetség előtt

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ:

Október 24-én a moszkvai amerikai nagykövetség előtt jelszavak táblákat vivó diákok és tanuló nagy csoportjaik tejezték ki tiltakozásukat a Kuba elleni blokádot miatt.

A tüntetők csoportosan gyülekeztek. Estefelé több mint 300

emver utcai tüntetést rendeztek, kiáltásokkal és fityűléssel fejezve ki felháborodásukat. A tüntetők több mint két órán át próbálták áttörni a nagykövetség előtti állami korlátot. A feliratok táblákon ez állott: „Mellétek állunk, Szabadság szigete!” „Szégyen az agresszorokra!” „El a kezektől!”

N.Sz. Hruscsov válaszlevele Bertrand Russellnek

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ:

„A szovjet kormány nem hoz semmilyen megfontolatlan döntést, nem hagyja magát provokálni az Amerikai Egyesült Államok indokolatlan akcióitól” — írja N. Sz. Hruscsov, a szovjet kormány vezetője válaszelevelében Bertrand Russell, ismert angol közéleti személyiségnek, aki aggodalmát fejezte ki az USA kubaellenes akciói miatt.

„Minden fölünk telhetőt megteszünk, hogy megakadályozzuk a háború kirobbantását” — hangsúlyozza N. Sz. Hruscsov.

„Véleményünk szerint egy csustalálkozó hasznos volna” — írja N. Sz. Hruscsov, s megjegyzi, hogy „az USA kormányának önuralomról kell tanulságot tennie, le kell állítania kálótfenyegedőzéseknek megvalósítását mivel ezek a lehető legkomolyabb következményekkel járhatnak”.

N. Sz. Hruscsov hangsúlyozza: tudatában az amerikai kormány kálózkálói folytán kialakult egész bonyolult helyzetnek, „ezekkel az akciókkal semmiképpen sem érthetünk egyet”. A szovjet kormányfő

rámutat arra, hogy ha az USA kormánya megszepli és durván megsérti a nemzetközi jogot, a végsőkéig súlyosbodott helyzet kikerülhet az ellenőrzés alól és világháborúhoz vezethet az összes fájdalmas következményekkel együtt valamennyi ország népére nézve.

Ime, éppen ezért — írja a továbbabban N. Sz. Hruscsov — ma erőfeszítéseket kell tennie nemcsak a Szovjetunió, hanem a szocialista országoknak és Kubának, hanem az összes államoknak, az összes népeknek és az összes társadalmi rétegeknek, hogy meg lehessen előzni a háborús katasztrófát.

A szovjet kormányfő a továbbabban kiemeli, hogy ha az amerikai kormány valóra váltja kijelölt kálózkálói programját, „természetesen kénytelenek leszünk védekezési eszközöket használni az agresszor ellen. Más megoldásunk nincs”.

Mindaddig, amíg nem használják a nukleáris rakétafegyvert, még van lehetőség a háború elkerülésére — írja N. Sz. Hruscsov. Ha azonban az amerikai agresszió robbantanak ki a csustalálkozó már lehetetlen és haszontalan lesz.

A. A. Gromiko Berlinből hazakerkezett Moszkvába

BERLIN. (Agerpres). TASZSZ:

A. A. Gromiko, a Szovjetunió külügyminisztere és a kíséretében lévő személyek október 24-én Berlinből Moszkvába utaztak. A schönefeldi reptérről A. A. Gromikot kikísérte L. Bolz, az NDK külügyminisztere és más hivatalos személyiségek, valamint a Német DK kormány mellett akkreditált külföldi képviselők vezetői.

Ugyanaznap A. A. Gromiko és a kíséretében lévő személyek megérkeztek Moszkvába.

„NEM AKARUNK HÁBORÚT” JELSZÓ ALATT

Tiltakozó összejövetel az USA-ban

NEW YORK (Agerpres).

„Nem akarunk háborút” jelszóval számos USA-beli demokratikus szervezet tartott október 23-án összejövetelt tiltakozásul az Egyesült Államok kormányának Kubával szembeni agresszív akciói ellen. A Kuba iránti helyes politikáért küzdő bizottság bejelentette, hogy az USA különböző nagy városából, különféle szervezetek részéről számos kérést kapott, amelyek

indítványozzák, hogy minden erővel fogjon össze az Egyesült Államok Kubával szembeni agressziója ellen. Az USA-ban lakó portorricói emigránsok csoportjaik bejelentették, hogy támogatják a kubai forradalmat és tiltakoznak a Porto Rico-ban lévő észak-amerikai támaszpontok kubaik ellenforradalmárok katonai kiképzésére való felhasználása ellen.

Az ukrán kohászok világrekordja

DNYEPROPETROVSK. (Agerpres).

Az ukrán kohászok új világrekordot értek el a martinacél gyártásában. A csapolási időt 13 óra 20 percről 5 óra 50 percre csökkentették, a kemence tüztérének minden négyzetméteréről 19,5 tonna fémot nyertek s a tervben előírt nyert munkaterhelékenységre csaknem kétszeresét érték el.

Az ukránai acéltöntők ezt a rekordot új fémolvasztási módszerrel érték el: az egész acélgéztási folyamatot kálórálag muszakilag tisztá oxigénnel végzik. Az oxigén speciális lyukakon bocsátják be a kemencébe, megpedig úgy, hogy egyenlően oszolják meg az aggregát fűrdőjének egész felületén.

Már csak néhány nap van hátra a franciaországi alkotmánymódosítás kérdésében megtartandó népszavazásig. Mint ismeretes, az alkotmánymódosítás azt célozza, hogy a köztársaság elnököt ezután ne a parlament képviselőiből, főtanácsosokból s a városok képviselő tanácsosokból álló kollégium választásából — ahogyan azt a rendszer által kidolgozott mai alkotmány előírja — hanem általános szavazás útján. Jelenleg azt kezdeményezik, hogy az elnököt népszavazás útján jelöljék ki.

A javasolt új rendszer látszólag semmiféle negatív jelleggel nem bír. A választás azonban itt arról van szó, hogy az államéletben teljesen kiküszöböljék a parlament hatáskörét, lykeppen a parlament szerepe az államfő megválasztásában semmivel zsugorodik, hiszen ez már eleve teljhatalommal rendelkezik. A francia nép nagyon jól tudja, hogy ez hová vezet. Franciaország története tanúsítja, hogy a reakció már nem egyszer folymódott népszavazáshoz a nyílt diktatúra bevezetésére. A köztársaság elnök ugvanis, ha az egész államhatalmat saját kezében egyesíti s joga van a nemzetgyűlés feloszlására és az alkotmánymódosítás javasolására, abszolút uralkodóvá válik. S meg kell mondanunk azt is, hogy de Gaulle azt állítja: nem a maga számára, hanem utódja érdekében kívánja a reformokat...

Az október 28-i népszavazást azzal a kifejezett szándékkal szervezték meg, hogy az állam-

A háromhatalmi albizottság ülése

GENE. (Agerpres).

Október 23-án ülést tartott Genében a nukleáris fegyverek területek megszüntetésének kérdésével foglalkozó háromhatalmi albizottság. Az ülésen Steel, az USA képviselője elnököl.

Sz. K. CARAPKIN szovjet küldött rámutatott, hogy a föld alatti kísérletek nem vitathatók meg külön, mivel szoros összefüggésben vannak a többi közegben történő kísérletekkel. Mindaddig, amíg folvlatni fogják a föld alatti kísérleteket —

mondotta Carapkin — nehéz lesz véget vetni az összes más típusú kísérleteknek. Ime ezért nem lenne semmi alapja a nyugati hatalmak kívánsága szerinti szerződésnek, amely megtiltja a kísérleteket a levegőben, a vízben és a kozmikus térségben, de szabadkezet hagyja a szerződés aláíróinak föld alatti kísérletek végrehajtására.

Nem szabad csökkentenünk arra irányuló erőfeszítéseinket, hogy merálápodásra jussunk egy átfogó szerződésben, amely megtiltja a nukleáris fegyver kikísérletezését minden közegben — mondotta Sz. K. Carapkin.

A nyugati hatalmak képviselőinek az albizottságban elhangzott beszédeiből az a következtetés vonható le — folvatta a szovjet küldött —, hogy ők szintén elismerik az összes nukleáris fegyver kísérletek meglátásának szükségességét, minden módotítás vagy kivétel nélkül. A dolgot az azonban komolyítja, hogy a nyugati hatalmak a nukleáris kísérletek meglátását nemzetközi ellenőrző rendszer létesítésével teszik függővé, makacsul igyekezve biztosítani maguknak az elválasztás és a kémkedés lehetőségeit.

Sz. K. Carapkin leleplezte a nyugati képviselők álláspontjának képmutatást: ezek a Szovjetunióra próbálták hártani a felelősséget azért, hogy nem mutatkozik haadás a tárgyalásokon. A nyugati hatalmak — mondotta Carapkin — politikáikkal, akcióikkal a végsővéig kielégítik a nemzetközi helyzetet, fokozzák a háborús előkészületeket, azzal fenyegetőznek,

hogy nukleáris-rakéta-háborút indítanak a Szovjetunió és a többi szocialista ország ellen.

A NATO katonai tömbben résztvevő nyugati hatalmak nemcsak hiderháborút folytatnak, hanem melezkölőre is készülnek, az USA elnökének legutóbbi Kubára vonatkozó nyilatkozata és az elnök utólagos visszavonulása az általános békét, háborús szakadék lejtőjére vezetnek. Nyilvánvalóan ezzel magvaarázható az összes nyugati hatalmak obstrukciós és szabotázs-politikája, amelyet a levelezési kérdésben és a nukleáris fegyverkísérletek megszüntetésének problémájában folvattak, elzárva a meggyőzés minden lehetőségét ezekben a kérdésekben.

A világ közvéleménye tiltakozik az USA Kubával szembeni agresszív akciói ellen

MOSZKVA

Az egész Szovjetunióban tiltakozó nagygyűlések és gyűlések zajlanak le a Kubai Köztársaság elleni amerikai tengeri blokádot miatt.

Moszkva valamennyi nagyvállalatában nagygyűlések voltak. A Trjohgornaja Manufaktura kombinát munkásai és munkásnői a következőket foglalták bele határozatukba: „Tudjuk, hogy Kuba nincs egyedül. Mellette áll a mi erős hazánk — a Szovjetunió, a szocialista országok, az egész békeszerető emberiség”. A textil-

gyárak mindenben támogatják a szovjet kormány nyilatkozatait és megígérték, hogy munkájukkal hozzájárulnak a Szovjetunió erejének megszilárdításához.

A moszkvai Szakszervezetek Házában oszlopcsnakában a békeharcosok rendeztek gyűlést, amelyen felszólalt Szergej Vernov, a világhírű fizikus is. Beszédében a nemzetközi jog durva megsértésének minősítette az USA szándékát, hogy gazdasági blokádot létesít Kubával szemben. Felhívta a földkerekség minden jóhiszemű emberét,

fogják le az agresszorok kezét. Az újabb kubaellenes provokációkkal szemben gyűléseket és felháborodásukat fejezték ki az odesszai tengerészek, a bakui közlajmunkások, a nyugat-szibériai bányászok, a taszkenti vasutasok, a doneyei olvasztások, a Minszk tartományi kolhoztagok, a szverdlovski gépipari munkások.

KAIRO

Abdulah Rímavi, Jordánia volt külügyminisztere, a MEN hírügynökség tudósítójával folvattott beszélgetése során kijelentette:

„Kennedynek a Kuba elleni blokádot létesítésre vonatkozó elhatározása káló megsejtése a nemzetközi jognak és az államok hajdász szabadságának az Egyesült Államok által. A Rímavi követelte, a Kuba elleni agresszív amerikai akciók azonnali megszüntetését.

ALGIR

Az algériai muzulmán diákok általános szövetsége Osváldo Dorticoshoz és Fidel Castrohoz intézett táviratában hangsúlyozza, hogy „teljes mértékben támogatja a kubaik nép szocialista forradalmát”.

JERREYAN

„Kubát békén kell hagyni” — jelentette ki a TASZSZ hírügynökség munkatársának J. B. Priestley ismert angol író, miután tudomást szerzett Kennedy beszédéről és a szovjet kormány nyilatkozatáról. John Priestley, aki Örményország fővárosában tartózkodik, kijelentette, hogy semmi köze nincs a politikához, majd ezeket mondotta: „Személy szerint Kubával rokonszenvezem”. A bekövetkező helyzetért az egész felelősség az amerikaiakat terheli — tette hozzá.

MONTEVIDEO

A montevidoei egyetem több száz diákja „Takarodjanak a jenik!” kiáltásokkal és a kubaik néppel szolidaritással jelszavakkal tüntetett az amerikai nagykövetség előtt.

NEW YORK

Gus Hall, az USA Kommunista Pártjának vezetője erőiesen eltilti Washington újabb agresszív lépését a Kubai Köztársaság ellen.

Gus Hall nyilatkozatot tett közbe, amely rámutat: „Az egész országot megráslják ezek az akciók, hiszen minden józan gondolkodó ember tudja, hogy végrehajtásuk nukleáris világháborút idézhet elő”.

A nyilatkozat követelt „vesselek véget ennek a kálótáncnak a háború szakadása szélén” és „biztosítsák az USA és Kuba közti kapcsolatokat problémájának békés megoldását”.

SANTIAGO DE CHILE

A Prensa Latina hírügynökség jelentése szerint a chilei dolgo-

23-án egységes központja október 23-án reggel felhívta az összes szakszervezeteket: legyenek a berek. A központi egyben bejelentette, hogy állandóan ülésezik „a káló intézkedések megtá- telére, beleértve az országos méretű sztrájkot is, ha ezt az események megkövetelik”. A kubaik forradalom véde-mére alakult országos bizottság felszólította az egész népet, „álljon készenlétben a kubaik forradalom ügyével való szolidaritásból fakadó kötelesség teljesítésére”.

A chilei diákszövetség ismét kinyilvánította szolidaritását Kubával s bejelentette, hogy valamennyi fakultásos gyűléseket és tüntetéseket szervez tiltakozásul az USA agresszív akciói ellen.

REYKJAVIK

Kennedy elnök nyilatkozatát kommentáló cikkében a Thod-világn című izlandi lap hangsúlyozza, hogy az amerikai kormányának semmiféle joga nincs beavatkozni a szuverén kubaik állam ügyébe.

PARIZS

Követeljük a Kennedy által fogantatott katonai intézkedések érvénytelenítését, követeljük, hogy a Biztonsági Tanács itélje el azokat a határozatokat, amelyek előidézhetnének az atomháborút — hangzik a Francia Országos Béketanács vezetésének a Biztonsági Tanácshoz intézett október 28-i távirata.

A távirat felhívja figyelmét a Kubai Köztársaság elleni blokádnak a békét fenyegető súlyos veszélyére.

GENE

Az Egyházak Világtanácsa, amelyben 53 ország protestáns, ortodox és anglikán egyháza képviselti magát, nyilatkozatot adott ki, amelyben eltilti az USA kubaellenes agresszív lépését.

PRONOEEXPRESSZ

A pronoeexpressz október 24-i huzásának nyersőszáma: 14 37 23 16 25 39 Tartalékszámok: 12 11 Nyereményalap: 442.223 lej.

Napi kommentár

Franciaország a népszavazás előestéjén

főnök szabadkezet adnak bármely belpolitikai és külpolitikai akció végrehajtására. Amennyiben pedig a pártok bírálóan lépnek fel bizonyos antidemokratikus akciókkal szemben, a hatóságok arra hivatkoznak majd, hogy szavazás útján kinyilvánított „nép akarata” támaszkodik. Vég-ső fokon tehát arról van itt szó, hogy Franciaország politikai orientációját egyetlen ember és környezete döntse el.

Köztudomású, hogy a népszavazásokon csak „igen” vagy „nem” lehet válaszolni, s így a demokrácia látszata csak a választók nyílt véleménynyilvánításának megnevesítésére szolgál.

A Pompidou-kormányt a parlament megbuktatta noha már a jelenlegi alkotmány is a „stabilitás” fenntartását célzó megszorításokat tartalmaz, vagyis védi az államfő által hatalomra jutott kormányt. Ez mutatja, hogy a néptömögeknek a demokráciának a köztársasági intézmények fenntartása érdekében kifejtett nyomása sikerrel járt. De Gaulle azonban nem akarta beismerni vereségét s elrendelte a parlament feloszlását és új választások kiírását. Ugyanakkor október 28-án népszavazást tűzött ki.

Csütörtökön, október 18-án elmondott beszédét de Gaulle a következő szólammal kezdte: „A válasz, amit kérésre ad-

nak, Franciaország sorsát határozza meg”. Az elnök ezután jogi érvekkel igyekezett alátámasztani alkotmánymódosító indítványát, majd a francia nép befolyásolása érdekében kijelentette: lemond, ha nem méltányolják kívánságát.

Bár a választási kampány-

ban hat párt vehet részt, az UNR kormánypártnak korlátlan lehetőséget nyújtanak, hogy propagandát fejtsen ki de Gaulle alkotmánytervezete érdekében: a többi pártoknak viszont erősen korlátozódik a propaganda-lehetőségei. A pártok minden nap tíz perig fejthetik ki a rádióban, hogy miért ellenzik de Gaulle javaslatát, a kormánykörök pedig egész nap igénybe vehetik a rádiót és a televíziót a „közvetlen demokráciát” hirdető propaganda érdekében.

Ilyen körülmények között sokan még azok közül is, akiket egyáltalán nem lehet demokratikus érzelmeikkel gyanúsítani, felépnek az alkotmánymódosítás ellen s kérik, hogy a népszavazáson „nem” a népszavazáson. Csaknem valamennyi franciaországi politikai párt és csoport sikrással az antidemokratikus alkotmánymódosító javaslat ellen. Országszerte gyűlések zajlanak le, amelyek arról tanuszkodnak, hogy a

köztársaság elnökét szándéka megátalni a személyi hatalom megerősítését.

A népszavazáson az „igen” és „nem” szavazatok között folyik majd a harc, amely voltaképpen a franciaországi demokrácia megonosítását vagy kiküszöbölését hivatott eldönteni.

Francia Kommunista Párt e nehéz napokban azzal a felhívással fordult minden becsületes franciához, hogy mondjon „nem” a népszavazáson. Csak az összes közéleti személyek, az összes „nem” szavazók egy-egy biztosítóját a jelenlegi harc sikerét — mondotta Maurice Thorez, a Francia Kommunista Párt főtitkára a dolgozók Montluconban megtartott október 14-i gyűlésén. Thorez hangsúlyozta, hogy a különböző pártok számos problémában eltérő nézetet vallhatnak, de „ennek nem szabad megátalni, hogy közös csapat mérjünk, s együttesen akadályozzuk meg a diktatúra felé csuszamlást”. A Francia Kommunista Párt — amely már régóta feltárta a jelenlegi alkotmány fogvatartósságait és felépített a személyi hatalom ellen — elsőként mondott határozott „nem” az államfő szándékaira. Ugyanakkor a szocialista párt (SFIO), az

egyesült szocialista párt (PSU), az UDSR, a radikális párt és a jobboldali „függetlenek” is egyhangulag vagy nagy szó- bőséggel kinyilvánították: „nem” kell válaszolni a népszavazáson.

A politikai pártoknak ez az állásfoglalása igen nagyjelentőségű új jelenség. Az elkövetkezendő napokban előreláthatólag még inkább tért hódít a személyi hatalom elleni mozgálm. Már számos vállalatban sikerült létrehozni a különböző pártállású dolgozók akcióegységét. Sok munkás-egységben, a különböző pártosportok közös felhívásokban kérték a lakosságot, hogy válaszoljon „nem” az október 28-i népszavazáson. A Párizs mellett „Sud-Aviation” üzemben, a billancourt „Renault” gépkocsigyárban nagygyűlések zajlottak le, s a munkások ezzel tiltakoztak a hatalom egyetlen ember kezében történő összpontosítása és az alkotmány megonosítására ellen. Szá- mos megyében a tanácsok — amelyekben a kommunisták, szocialisták és radikálisok vannak többségben — állást foglaltak az alkotmánymódosítás ellen.

A politikai erők e nagy csatájában az államapparátus mindent elkövet, hogy népszavazást meghusítsa a széles néptömögeknek az igazi demokratikus rendszer bevezetésére irányuló törekvésért.

C. Oprica